

An die Finanzkommission der

Ortsbürgergemeinde Suhr

5034 Suhr

Bilanzprüfung gemäss § 16 der Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden und der Gemeindeverbände des Kantons Aargau

Bericht des Wirtschaftsprüfers über die Review ausgewählter Angaben und Bestandteile der Bilanz an die Finanzkommission der Ortsbürgergemeinde Suhr

Auftragsgemäss haben wir eine Review von ausgewählten Angaben und Bestandteilen der Bilanz der Ortsbürgergemeinde Suhr für das am 31. Dezember 2021 abgeschlossene Rechnungsjahr vorgenommen.

Unsere Review umfasste die in §16 Abs. 1 lit. a) - e) Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden und der Gemeinderverbände des Kantons Aargau (Finanzverordnung) vom 19. September 2012 (Stand 1. Januar 2021) vorgesehenen folgenden Elemente:

- korrekte Zuweisung der Aktiven und Passiven gemäss geltendem Kontenplan,
- korrekte Übertragung der Schlussbilanz des Vorjahres in die Eingangsbilanz des Rechnungsjahres,
- formelle Prüfung der Saldonachweise der Bilanzkonti,
- Prüfung der Werthaltigkeit der bilanzierten Aktiven sowie Angemessenheit und Höhe der bilanzierten Passiven,
- Prüfung der Rechtmässigkeit allfälliger Kapitalanlagen gemäss den Bestimmungen der Verordnung.

Für die Bilanz ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, aufgrund unserer Review einen Bericht über die ausgewählten Angaben und Bestandteile der Bilanz abzugeben.

Unsere Review erfolgte nach dem Schweizer Prüfungsstandard 910. Danach ist eine Review so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in den ausgewählten Angaben und Bestandteilen der Bilanz erkannt werden, wenn auch nicht mit derselben Sicherheit wie bei einer Prüfung. Eine Review besteht hauptsächlich aus der Befragung von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie analytischen Prüfungshandlungen in Bezug auf die der Bilanz zugrunde liegenden Daten.

Wir haben eine Review, nicht aber eine Prüfung, durchgeführt und geben aus diesem Grund kein Prüfungsurteil ab.

Bei unserer Review sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die in §16 Abs. 1 lit. a) – e) der Finanzverordnung erwähnten Elemente für das am 31. Dezember 2020 abgeschlossene Rechnungsjahr der Ortsbürgergemeinde nicht in allen wesentlichen Belangen eingehalten wurden.

Unser Bericht dient einzig dem Zweck der Information der Finanzkommission und der allfälligen Übernahme in den Schlussbericht der Finanzkommission zuhanden der Gemeindeversammlung.

Suhr, 19. April 2022



Hanspeter Frischknecht
Betriebsökonom FH
Revisionsexperte



Externe Bilanzprüfung

Review gemäss PS 910

Körperschaft (Einwohnergemeinde / Ortsbürgergemeinde / Gemeindeverband):
Ortsbürgergemeinde Suhr
Rechnungsjahr: 2021

Revisionsunternehmen: Hans Peter Frischknecht, Revisionen, Reiherweg 2, 5034 Suhr	
Mandatsleitung: Hans Peter Frischknecht, Betriebsökonom HF, Revisionsexperte	
Die externe Revisionsstelle bzw. die für die Prüfungsleitung verantwortliche Person verfügt über die eidgenössische Zulassung gemäss den Bestimmungen des Bundesgesetzes über die Zulassung und Beaufsichtigung der Revisorinnen und Revisoren (Revisionsaufsichtsgesetz, RAG) vom 16.12.2005.	
RAB-Nr. 110380	
<p>Prüfgebiete</p> <p>Feststellungen (Präzise Beschreibung sämtlicher anlässlich der Review-Handlungen festgestellten Abweichungen. Weiter sind Prüfgebiete die für die Körperschaft nicht anwendbar sind, mit N/A zu kennzeichnen, materielle Prüfungen die aus Wesentlichkeitsüberlegungen nicht durchgeführt wurden, werden mit NM bezeichnet.).</p> <p>Bemerkungen (Aufzeigen von Verbesserungspotential)</p>	
1	<p>Kontenplan: Gliederung Bilanz gemäss Kontenplan, Prüfung Zuweisung.</p> <p>Feststellung <input type="checkbox"/> i.O.</p>
2	<p>Eingangsbilanz: Prüfung des Übertrags aus Originalrechnung des Vorjahres.</p> <p>Feststellung <input type="checkbox"/> i.O.</p>

3	Schlussbilanz: Sind die Saldonachweise vorhanden? Formelle Prüfung der Vollständigkeit.	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
4	Schlussbilanz: Stimmen die Saldonachweise mit der Schlussbilanz überein und sind sie aussagekräftig. (↑ R 4.3.11)	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
5	Finanzanlagen / Darlehen: Prüfung der Rechtmässigkeit gemäss den Bestimmungen von § 6 FiV.	N/A	<input type="checkbox"/>	
6	Prüfung Werthaltigkeit Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen: (↑ R 7.1.1)	N/A	<input type="checkbox"/>	

7	Prüfung Werthaltigkeit Forderungen: (↑ R 7.1.2)	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
8	Prüfung Werthaltigkeit Kurzfristige Finanzanlagen: (↑ R 7.1.3)	N/A	<input type="checkbox"/>	
9	Prüfung Werthaltigkeit Aktive Rechnungsabgrenzungen: (↑ R 7.1.4)	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
10	Prüfung Werthaltigkeit Vorräte: (↑ R 7.1.5)	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
11	Prüfung Werthaltigkeit Finanzanlagen: (↑ R 7.1.6)	N/A	<input type="checkbox"/>	

12	Prüfung Werthaltigkeit Sachanlagen des Finanzvermögens: (↑ R 7.1.7 Systematische Neubewertung alle vier Jahre)	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
13	Prüfung Werthaltigkeit Sachanlagen des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.1)	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
14	Prüfung Werthaltigkeit Immaterielle Anlagen des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.2)	N/A	<input type="checkbox"/>	
15	Prüfung Werthaltigkeit Darlehen des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.3)	N/A	<input type="checkbox"/>	
16	Prüfung Werthaltigkeit Beteiligungen des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.4)	N/A	<input type="checkbox"/>	

17	Prüfung Werthaltigkeit Investitionsbeiträge des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.5)	N/A	<input type="checkbox"/>	
18	Prüfung Angemessenheit und Höhe der laufenden Verbindlichkeiten: (↑ R 7.3.1)	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
19	Prüfung Angemessenheit und Höhe der kurzfristigen Finanzverbindlichkeiten: (↑ R 7.3.2)	N/A	<input type="checkbox"/>	
20	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Passiven Rechnungsabgrenzungen: (↑ R 7.3.3)	Feststellung	<input type="checkbox"/>	i.O.
21	Prüfung Angemessenheit und Höhe der kurz- und langfristigen Rückstellungen: (↑ R 7.3.4)	N/A	<input type="checkbox"/>	

22	Prüfung Angemessenheit und Höhe der langfristigen Finanzverbindlichkeiten: (↑ R 7.3.5)	N/A	<input type="checkbox"/>
23	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital: (↑ R 7.3.6)	N/A	<input type="checkbox"/>
24	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Verpflichtungen und/oder Vorschüssen gegenüber Spezialfinanzierungen: (↑ R 7.4.1)	N/A	<input type="checkbox"/>
25	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Eigenkapital: (↑ R 7.4.2)	Feststellung	<input type="checkbox"/> i.O.
26	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Rücklagen der Globalbudgetbereiche: (↑ R 7.4.3)	N/A	<input type="checkbox"/>

27	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Vorfinanzierungen: (↑ R 7.4.4)	N/A	
28	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Aufwertungsreserve: (↑ R 7.4.5) und Weisung über den "Umgang mit der Neubewertungs- und Aufwertungsreserve ab Rechnungsabschluss 2015 vom 01.09.15" resp. Umgang mit der Aufwertungsreserve vom 10.4.2017	Feststellung	 i.O. i.O.
29	Prüfung Angemessenheit und Höhe von Bilanzüberschuss oder -fehlbetrag: (↑ R 7.4.7)	Feststellung	
30	Weitere Feststellungen.	keine.	

Bilanz

Rechnung / 24.02.2022

1.1.2021 - 31.12.2021

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz Zusammenzug	01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
	Aktiven	25'222'051.77	2'068'585.45	2'131'492.89	25'159'144.33
10	Finanzvermögen	19'947'406.07	2'068'585.45	2'092'640.79	19'923'350.73
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen		6'502.00	6'502.00	
101	Forderungen	3'584'106.53	1'837'706.85	1'855'771.65	3'566'041.73
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	217'007.14	217'976.60	217'007.14	217'976.60
106	Vorräte	52'350.00	6'400.00		58'750.00
108	Sachanlagen FV	16'093'942.40		13'360.00	16'080'582.40
14	Verwaltungsvermögen	5'274'645.70		38'852.10	5'235'793.60
140	Sachanlagen VV	5'274'645.70		38'852.10	5'235'793.60
	Passiven	25'222'051.77	2'873'039.39	2'935'946.83	25'159'144.33
20	Fremdkapital	93'787.18	2'676'629.44	2'691'711.02	78'705.60
200	Laufende Verbindlichkeiten	81'424.12	2'663'697.64	2'679'347.96	65'773.80
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	12'363.06	12'931.80	12'363.06	12'931.80
29	Eigenkapital	25'128'264.59	196'409.95	244'235.81	25'080'438.73
291	Fonds	2'853'595.42	286.15	129'326.31	2'724'555.26
295	Aufwertungsreserve	4'496'769.00			4'496'769.00
299	Bilanzüberschuss / -fehlbetrag	17'777'900.17	196'123.80	114'909.50	17'859'114.47

Bilanz

Rechnung / 24.02.2022

1.1.2021 - 31.12.2021

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
	Aktiven	25'222'051.77	2'068'585.45	2'131'492.89	25'159'144.33
10	Finanzvermögen	19'947'406.07	2'068'585.45	2'092'640.79	19'923'350.73
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen		6'502.00	6'502.00	
1004	Debit- und Kreditkarten		6'502.00	6'502.00	
10040 10040.21	Debit- und Kreditkartenverkäufe Forstverwaltung Suhr-Buchs		6'502.00 6'502.00	6'502.00 6'502.00	
101	Forderungen	3'584'106.53	1'837'706.85	1'855'771.65	3'566'041.73
1010	Forderungen aus Lieferungen und Leistungen gegenüber Dritten	247'407.05	664'640.55	667'278.80	244'768.80
10100 10100.21	Forderungen aus Lieferungen und Leistungen Forderungen FoV Suhr-Buchs Sammelkonto	247'407.05 247'407.05	664'640.55 664'640.55	667'278.80 667'278.80	244'768.80 244'768.80
1011	Kontokorrente mit Dritten	3'274'058.73	1'122'118.30	1'125'852.10	3'270'324.93
10110 10110.02 10110.99	Kontokorrente mit Dritten Einwohnergemeinde / Ortsbürgergemeinde KK Lohnverbuchung Forst	3'274'058.73 3'274'058.73	1'122'118.30 672'609.10 449'509.20	1'125'852.10 676'342.90 449'509.20	3'270'324.93 3'270'324.93
1014	Transferforderungen	62'640.75	50'948.00	62'640.75	50'948.00
10140 10140.22	Transferforderungen Forderungen an Gemeinden	62'640.75 62'640.75	50'948.00 50'948.00	62'640.75 62'640.75	50'948.00 50'948.00
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	217'007.14	217'976.60	217'007.14	217'976.60
1040	Personalaufwand	1'881.10		1'881.10	
10400 10400.20	RA Personalaufwand RA Personalaufwand	1'881.10 1'881.10		1'881.10 1'881.10	
1043	Transfers der Erfolgsrechnung	0.70	1.85	0.70	1.85

Bilanz

Rechnung / 24.02.2022

1.1.2021 - 31.12.2021

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
10430	RA Transfers der Erfolgsrechnung	0.70	1.85	0.70	1.85
10430.20	RA Transfers der Erfolgsrechnung	0.70	1.85	0.70	1.85
1044	Finanzaufwand / Finanzertrag		7'120.00		7'120.00
10440	RA Finanzaufwand / Finanzertrag		7'120.00		7'120.00
10440.20	RA Finanzaufwand / Finanzertrag		7'120.00		7'120.00
1045	Übriger betrieblicher Ertrag	215'125.34	210'854.75	215'125.34	210'854.75
10450	RA übriger betrieblicher Ertrag	215'125.34	210'854.75	215'125.34	210'854.75
10450.20	RA übriger Betriebsertrag	215'125.34	210'854.75	215'125.34	210'854.75
106	Vorräte	52'350.00	6'400.00		58'750.00
1060	Vorräte	52'350.00	6'400.00		58'750.00
10600	Vorräte allg. Haushalt	52'350.00	6'400.00		58'750.00
10600.21	Holzlager	52'350.00	6'400.00		58'750.00
108	Sachanlagen FV	16'093'942.40		13'360.00	16'080'582.40
1080	Grundstücke FV	13'704'773.80			13'704'773.80
10800	Grundstücke FV	13'704'773.80			13'704'773.80
10800.21	Grundstücke FV	13'704'773.80			13'704'773.80
1084	Gebäude FV	2'389'168.60		13'360.00	2'375'808.60
10840	Gebäude FV	2'389'168.60		13'360.00	2'375'808.60
10840.21	Gebäude FV	2'389'168.60		13'360.00	2'375'808.60
14	Verwaltungsvermögen	5'274'645.70		38'852.10	5'235'793.60
140	Sachanlagen VV	5'274'645.70		38'852.10	5'235'793.60
1400	Grundstücke VV	510'794.00			510'794.00

Bilanz

Rechnung / 24.02.2022

1.1.2021 - 31.12.2021

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
14000	Grundstücke allg. Haushalt	510'794.00			510'794.00
14000.21	Grundstücke allg. Haushalt	510'794.00			510'794.00
1404	Hochbauten	768'361.10		28'341.40	740'019.70
14040	Hochbauten allg. Haushalt	768'361.10		28'341.40	740'019.70
14040.21	Hochbauten allg. Haushalt	881'726.85			881'726.85
14040.99	WB Hochbauten allg. Haushalt	-113'365.75		28'341.40	-141'707.15
1405	Waldungen	3'984'978.90			3'984'978.90
14050	Waldungen allg. Haushalt	3'984'978.90			3'984'978.90
14050.21	Waldungen allg. Haushalt	3'984'978.90			3'984'978.90
1406	Mobilien VV	10'511.70		10'510.70	1.00
14060	Mobilien allg. Haushalt	10'511.70		10'510.70	1.00
14060.21	Mobilien allg. Haushalt	52'558.45			52'558.45
14060.99	WB Mobilien allg. Haushalt	-42'046.75		10'510.70	-52'557.45

Bilanz

Rechnung / 24.02.2022

1.1.2021 - 31.12.2021

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
	Passiven	25'222'051.77	2'873'039.39	2'935'946.83	25'159'144.33
20	Fremdkapital	93'787.18	2'676'629.44	2'691'711.02	78'705.60
200	Laufende Verbindlichkeiten	81'424.12	2'663'697.64	2'679'347.96	65'773.80
2000	Laufende Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen von Dritten	61'948.65	417'580.30	436'710.35	42'818.60
20000	Laufende Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen von Dritten	61'948.65	416'575.75	435'705.80	42'818.60
20000.21	Kreditoren Sammelkonto OBG	61'057.70	417'466.70	435'705.80	42'818.60
20000.90	Debitoren Vorauszahlungen	890.95	-890.95		
20001	Kreditoren Sozial- und Personalversicherungen		1'004.55	1'004.55	
20001.01	AHV / IV / EO / ALV / FAK		983.35	983.35	
20001.04	Unfallversicherung		21.20	21.20	
2001	Kontokorrente mit Dritten		1'708'671.04	1'708'671.04	
20010	Kontokorrente mit Dritten		1'708'671.04	1'708'671.04	
20010.11	KK Allgemein GB1		7'225.85	7'225.85	
20010.12	KK MWSt GB1		15'550.30	15'550.30	
20010.13	KK Geldkonto GB1		1'019'507.09	1'019'507.09	
20010.14	KK Debi/Kredi GB1		666'387.80	666'387.80	
2002	Steuern	12'938.92	21'787.35	18'307.62	16'418.65
20022	Steuerschulden MWST	12'938.92	21'787.35	18'307.62	16'418.65
20022.51	MWST-Umsatzsteuer FoV		-89.00	-89.00	
20022.82	MWST Abrechnungskonto FoV	12'938.92	21'876.35	18'396.62	16'418.65
2005	Interne Kontokorrente		515'658.95	515'658.95	
20053	Abrechnungskonten Löhne		515'658.95	515'658.95	
20053.01	Abrechnungskonto Lohnverarbeitung		6'875.00	6'875.00	
20053.21	Abrechnungskonto Lohnverarbeitung		508'657.95	508'657.95	
20053.22	Quellensteuern eigenes Personal		126.00	126.00	

Bilanz

Rechnung / 24.02.2022

1.1.2021 - 31.12.2021

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
2009	Übrige Verpflichtungen	6'536.55			6'536.55
20090 20090.21	Übrige Verpflichtungen Pro Ortsbürger Suhr	6'536.55 6'536.55			6'536.55 6'536.55
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	12'363.06	12'931.80	12'363.06	12'931.80
2040	Personalaufwand	796.90	92.00	796.90	92.00
20400 20400.20	RA Personalaufwand RA Personalaufwand	796.90 796.90	92.00 92.00	796.90 796.90	92.00 92.00
2041	Sach- und übriger Betriebsaufwand	866.16	2'264.80	866.16	2'264.80
20410 20410.20	RA Sach- und übriger Betriebsaufwand RA Sach- und übriger Betriebsaufwand	866.16 866.16	2'264.80 2'264.80	866.16 866.16	2'264.80 2'264.80
2044	Finanzaufwand / Finanzertrag	10'700.00	10'575.00	10'700.00	10'575.00
20440 20440.20	RA Finanzaufwand / Finanzertrag RA Finanzaufwand / Finanzertrag	10'700.00 10'700.00	10'575.00 10'575.00	10'700.00 10'700.00	10'575.00 10'575.00
29	Eigenkapital	25'128'264.59	196'409.95	244'235.81	25'080'438.73
291	Fonds	2'853'595.42	286.15	129'326.31	2'724'555.26
2910	Fonds im Eigenkapital	2'723'950.87		129'326.31	2'594'624.56
29100 29100.21	Fonds im Eigenkapital Waldfonds (bis 2018: Forstreservefonds)	2'723'950.87 2'723'950.87		129'326.31 129'326.31	2'594'624.56 2'594'624.56
2911	Legate und Stiftungen ohne eigene Rechtspersönlichkeit im Eigenkapital	129'644.55	286.15		129'930.70
29110 29110.21	Zweckgebundene Zuwendungen Bertha Müller-Schäli-Stiftung Stammkapital Fr. 126'633.40	129'644.55 129'644.55	286.15 286.15		129'930.70 129'930.70

Bilanz

Rechnung / 24.02.2022

1.1.2021 - 31.12.2021

Ortsbürgergemeinde

Nummer	Bilanz	01.01.2021	Zuwachs	Abgang	31.12.2021
295	Aufwertungsreserve	4'496'769.00			4'496'769.00
2950	Aufwertungsreserve	4'496'769.00			4'496'769.00
29500 29500.22	Aufwertungsreserve allg. Haushalt Aufwertungsreserve Grundstücke	4'496'769.00 4'496'769.00			4'496'769.00 4'496'769.00
299	Bilanzüberschuss / -fehlbetrag	17'777'900.17	196'123.80	114'909.50	17'859'114.47
2990	Jahresergebnis	114'909.50	81'214.30	114'909.50	81'214.30
29900 29900.20	Jahresergebnis Jahresergebnis	114'909.50 114'909.50	81'214.30 81'214.30	114'909.50 114'909.50	81'214.30 81'214.30
2999	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	17'662'990.67	114'909.50		17'777'900.17
29990 29990.20	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	17'662'990.67 17'662'990.67	114'909.50 114'909.50		17'777'900.17 17'777'900.17